



Samstag 7.Mai.2016

Lessingstraße 11c



20 Jahre Tag der offenen Tür Freiwillige Feuerwehr Langebrück



Programmauszug:

- ab14:00 *Beginn der Veranstaltung*
- 14:30 *Start des traditionellen Vogelschießens*
- 14:30 *Vorstellung der Löschtechnik und Sonderlöschtechnik*
- 15:00 ***Vorführung der Langebrücker Feuerwehr***
- 18:00 *Start der Abendveranstaltung mit DJ Markus*

**Für das leibliche Wohl ist immer ausreichend
gesorgt !!!**

Informationen für Langebrück und Schönborn

Impressum

Lokalanzeiger der Ortschaften Langebrück und Schönborn

Herausgeber, Redaktion und Vertrieb: Landeshauptstadt Dresden,
Verwaltungsstelle Weixdorf/Langebrück, Zweitstandort Langebrück,
Weißiger Str. 5, 01465 Langebrück, www.langebrueck.de

Postanschrift: Landeshauptstadt Dresden, Ortschaft Langebrück,
Postfach 12 00 20, 01001 Dresden

Verantwortlich im Sinne des Pressegesetzes:

Ortsvorsteher Herr Hartmann

Anzeigenannahme: Frau Trepte, Verwaltungsstelle Langebrück,
Zweitstandort, Weißiger Str. 5, 01465 Langebrück,
Tel.-NR: 0351/488 79 71, Fax-NR: 0351/488 79 73,
ortschaft-langebrueck@dresden.de

Satz und Druck: Druckerei Vettors GmbH & Co. KG,
Gutenbergstraße 2, 01471 Radeburg, heidebote@druckerei-vettors.de

Die Redaktion behält sich die Kürzung von Artikeln vor.

**Veröffentlichungen geben nicht in jedem Falle die Meinung der
Redaktion oder des Herausgebers wieder.**

Gedruckt auf chlorfrei gebleichtem Papier.

Für Druckfehler übernimmt die Druckerei keine Haftung!

**Letzter Termin für Abgabe v. Anzeigen, Texten, Berichten
usw. für die Ausgabe Mai 2016 ist Montag,
d. 11. April 2016.**

AUS DEM ORTSCHAFTSRAT LANGEBRÜCK

Beschlüsse aus der öffentlichen Ortschaftsratsitzung vom 23.02.2016:

Beschlussgegenstand: Objektvertrag zwischen der Stadtentwässerung und der Ortschaft zur Entwässerung „Neuer Heidehof“

Beschluss:

Der Ortsvorsteher wird ermächtigt, den Objektvertrag zur Baumaßnahme „Neuer Heidehof“, Langebrück abzuschließen.

Abstimmung: 9 Ja-Stimmen

Beschluss-NR: OR LB 01/2016

Beschlussgegenstand: Untersetzung der Haushalteckwerte der Verfügungsmittel/ Investpauschale 2016

Beschluss:

1. Die Bildhauer- und Steinmetzwerkstatt Thronicke, Hermsdorfer Allee 1, 01108 Dresden erhält den Auftrag zur Sanierung des Nicodégraves auf dem Friedhof Langebrück. Die Kosten in Höhe von 4.474,40 EUR werden mit 1.300 EUR aus Restmitteln 2015 und mit 3.200 EUR aus den Verfügungsmitteln des Ortschaftsrates 2016 finanziert.

2. Das Amt für Brand- und Katastrophenschutz erhält 1.000,00 EUR für die anteilige Finanzierung eines Nutzungskonzeptes zur Umnutzung des ehemaligen Jugendclub- Lessingstraße 11- in Räume für die Jugendfeuerwehr Langebrück. Die Stadtkämmerei wird gebeten, die Kontierung wie folgt vorzunehmen:

„Bebauungsstudie“.

Produkt/PSP-Element: 10.100.12.6.0.01.01.001

Bezeichnung: L Brandschutz u. techn. Hilfeleistungen

Kostenart: 42 41 8000

3. Die Finanzierung eines Silostreugerätes für den Multicar des Bauhofes in Höhe von 15.172 EUR erfolgt

anteilig mit der Ortschaft Weixdorf i.H. von 6.250 EUR aus der Investpauschale. Die Kämmerei wird gebeten, die finanziellen Mittel in Höhe von 6.250 EUR wie folgt umzubuchen:

„Silostreugerät“

PSP- Element: 70.900399.710.004

Sachkonto: 62 00 000

4. Der Förderverein Langebrücker Schulen e.V. erhält für die Errichtung der Kletterspinne im Jahr 2016 eine entsprechende Kofinanzierung in Höhe 50% der Gesamtkosten, maximal von 12.000 EUR aus der Investpauschale. Eine Übertragung der Mittel erfolgt, wenn alle Rahmenbedingungen mit dem Amt für Stadtgrün und Abfallwirtschaft geklärt sind.

5. Die geplanten Haushaltsmittel für die Befestigung des Gehweges an der F.- Wolf Straße werden freigegeben. Der geplante Haushalteckwert in Höhe von 20.000 EUR wird an das Straßen- und Tiefbauamt übertragen. Die Kämmerei wird gebeten, die finanziellen Mittel in Höhe von 20.000 EUR wie folgt umzubuchen:

„Gehweg F.- Wolf- Straße“

TL 41313

Kostenart 78520000

Abstimmung: 9 Ja-Stimmen

Beschluss-NR: OR LB 02/2016

Beschlussgegenstand: Prioritäten des Ortschaftsrates zur Berücksichtigung im Doppelhaushalt 2017/2018

Beschluss:

1. Die Ortschaft Langebrück beruft sich auf den Eingliederungsvertrag § 9 Abs. 3 in Verbindung mit der SächsGemO § 67 Abs. 1 und 3.

Danach stehen dem Ortschaftsrat

a) Verfügungsmittel für die Aufgabenerfüllung gemäß §67 Abs. 1 SächsGemO und

b) Zusätzliche Verfügungsmittel i.H. von mindestens 53.685 EUR gemäß Eingliederungsvertrag zu.

Der Ortschaftsrat fordert den Oberbürgermeister auf, Verfügungsmittel in Höhe von 25 EUR/ Einwohner und die Investpauschale in Höhe von 27 EUR/ Einwohner zum Stichtag 31.12. des Vorjahres in den Verwaltungshaushaltentwurf einzustellen.

2. Der Ortschaftsrat beschließt folgende Vorhaben der Ortschaft Langebrück, die nachfolgend im Haushalt 2017/ 2018 einzustellen sind:

Umweltamt

– Weiterführung der Planung zum Ausbau des Gewässer II. Ordnung „Roter Graben“ entsprechend PHD

Amt für Stadtgrün und Abfallwirtschaft

– Einstellung der Unterhaltungsmittel für den neuen Spielplatz H.- Hickmann- Straße sowie der Ausgleichflächen
Begründung: die Flächen wurden ohne Budgetübertrag oder zusätzliches Personal an den Bauhof zur Pflege übertragen- geschätzter Aufwand 15.000 EUR /Jahr

– Ersatzinvestition- Spielplatz/ Freiflächenplanung am Bürgerhaus einschließlich Baumpflanzung
Begründung: Spielplatz ist abgeschrieben. Aufgrund fehlender Beschattung durch Bäume ist eine Gefährdung der Sicherheit der Kinder festzustellen - geschätzte Kosten 100.000 EUR

Schulverwaltungsamt

- Errichtung einer Zweifeld-Schulsporthalle am vorhandenen Standort
- Ggf. Ergänzungsbau Grundschule nach Vorlage der Beschlusserfüllung zu Beschluss „Sicherung des Grundschulstandortes Langebrück“ vom 22.12.2015

Eigenbetrieb Sportstätten

- Errichtung einer Zweifeldsporthalle am Standort der Grundschule unter Prüfung der Aufgabe der Vereinsturnhalle an der Dresdner Straße
Begründung: das Schulverwaltungsamt beabsichtigt mittelfristig einen Ersatzneubau der Schulturnhalle als Einfeldsporthalle. Gleichzeitig ist die Vereinsturnhalle an der Dresdner Straße in einem baulich mäßigem Zustand und lässt keine Kapazitätserweiterungen zu. Perspektivisch ist daher zu prüfen, ob diese Vereinsturnhalle mittelfristig aufgegeben werden kann und eine moderne Sportanlage in Ergänzung der ohnehin geplanten Einfeldsporthalle des SVA am Schulstandort errichtet werden kann.

Straßen- und Tiefbauamt

- Kategorie A: Neubau Hauptstraße- Fertigstellung der Planung und Umsetzung der Baumaßnahme
- Kategorie B: Grundhafter Ausbau der Radeberger Straße mit Gehweg - geschätzte Kosten 155.000 EUR
- Kategorie C: Gerhardt-Hauptmann Straße - Gehwege - geschätzte Kosten 80.000 EUR
Weiterführung der Planung zur Umverlegung Staatsstraße/ Kreisverkehr Klotzscher Straße, einschl. Grunderwerb

Stadtplanungsamt

- Umsetzung des Radwegekonzeptes- Durchsetzung der Planung 2017 und der Realisierung 2018 gegenüber des LaSuV für Radwege nach Liegau- Augustusbad und Dresden- Klotzsche

EB Kindertageseinrichtungen

- Neubau Kinderzentrum mit Kapazitätserweiterung auf dem Areal der alten Mittelschule entsprechend Fortschreibung Fachplan Kita unter Berücksichtigung der erforderlichen Kapazitäten für den Hortbedarf im geplanten Objekt

Brand- und Katastrophenschutzamt

- Planung und Ausbau Feuerwehrrätehaus einschließlich ehemaliger Jugendklub/ Bauhof für Jugendfeuerwehr der STF Langebrück

Amt für Hochbau und Immobilienverwaltung

- Bürgerhaus Langebrück- Instandsetzung 1. OG- Dachfenster Feuchteschäden
- UG (Umkleideräume usw.), Café, Foyer Badstraße und Hauptstraße, inkl. Toiletten und Küchen und Fassade Anbau malermäßig instandsetzen Kleiner Saal- malermäßige Instandsetzung
Geschätzte Gesamtkosten 20.000 EUR
- Fahrgastunterstände (FGU): Instandsetzung eines Beton- Fahrgastunterstand, Dresdner Straße, Putzverbesserung, Dach und Maler, geschätzter Unterhaltungsaufwand: 10.000 EUR
Unterhaltungsaufwand aller FGUs für Vandalismus-schäden und laufende Unterhaltung einschließlich Reinigung - geschätzte Kosten 15.000 EUR
- Investitionsmittel zur Neuaufrichtung eines Fahrgastunterstandes Dresdner Straße 9; geschätzter Investitionsbedarf: 5.000 EUR

Haupt- und Personalamt

- Schaffung einer zusätzlichen Personalstelle für die Objekte Bürgerhaus Langebrück, Bürgerhaus Schönborn, Verwaltungsstelle Weixdorf und Außenstelle in Langebrück

Begründung: Die Hausmeistertätigkeit für die genannten 4 Objekte ist organisatorisch nicht geregelt. Der Bauhof ist nicht zuständig. Das gebäudeverwaltende Amt hat den Einsatz eines Hausmeisters mehrfach abgelehnt. Es ist nicht zielführend, die Objekte mit einem Anlagebuchwert von mehreren Millionen Euro dem Selbstlauf zu überlassen. Der Bauhof kann die Hausmeistertätigkeit übernehmen, sofern die zusätzliche Stelle zur Verfügung gestellt wird.

3. Der Oberbürgermeister wird gebeten, dafür Sorge zu tragen, dass die Vorhaben durch die Fachämter geprüft und nachfolgend in den Verwaltungsentwurf den Haushaltplanes 2017/ 2018 übernommen werden.
4. Der Oberbürgermeister wird gebeten, dafür Sorge zu tragen, dem Ortschaftsrat bis zum 31.05.2016 über die Einstellung der Prioritäten in den Haushaltplanentwurf der Verwaltung zu berichten.

Abstimmung: 9 Ja-Stimmen

Beschluss-NR: OR LB 04/2016

Aus der Ortschaftsratsitzung am 24.02.2016

Bürgerhaus Schönborn

Durch die Immobilienverwaltung der Landeshauptstadt Dresden wurde die Ortschaft informiert, dass ein Wechsel der Verwaltung stattgefunden hat und damit Veränderung in der Betreuung des Bürgerhaus verbunden sind. Diesbezüglich gibt es erheblichen Klärungsbedarf. Aus diesem Grunde hatte der Ortschaftsrat den verantwortlichen Leiter der Immobilienverwaltung zur Sitzung eingeladen.

Eine abschließende Einigung konnte noch nicht erreicht werden. Der Ortschaftsrat wird mit der Immobilienverwaltung weitere Gespräche führen.

Anfrage des Ortschaftsrates Schönborn an den Stadtrat zur Erarbeitung einer Konzeption zur Unterbringung von asylsuchenden und Personen mit beschiedenem Asylantrag in Dresden

Den Ortschaftsratsmitgliedern lag die Beschlussvorlage von einem OSR-Mitglied vor, zum Thema „Anfrage des Ortschaftsrates Schönborn an den Stadtrat zur Erarbeitung einer Konzeption zur Unterbringung von asylsuchenden und Personen mit beschiedenem Asylantrag in Dresden/ laufende Anfragen der Stadtverwaltung an Ortschaften zur Vermietung von Gebäuden“.

Es geht darum, dass der Stadtrat ein Konzept mit konkreten Nutzungsplänen erarbeiten soll, bevor von den Ortschaften Beschlüsse gefordert werden.

Die anwesenden Ortschaftsratsmitglieder stimmten dem Vorschlag einstimmig zu.

Planung Doppelhaushalt 2017/2018

Der Ortschaftsrat hat seinen Mittelbedarf für die kommenden 2 Jahre beschlossen.

Diesen Bedarf sollen die Fachämter bei der Kämmerei anmelden.

Unter anderem geht es um Mehrbedarf für den Bauhof,

zur Unterhaltung neuer Anlagen, sowie um die Anmeldung von Investitionsmitteln für den geplanten Neubau des Spielplatzes an der Langebrücker Straße, Sanierungsarbeiten im und am Bürgerhaus Schönborn, sowie im Jahre 2018 der Ersatzneubau Grünberger Straße vom Kreuzungsbereich bis zum Ortsausgang und die Planung und Realisierung eines Radweges Weixdorfer Weg in Richtung Langebrück.

Verwendung der Investpauschale 2016

Der Ortschaftsrat Schönborn besprach, einen Teil der Investpauschale für die Umsetzung eines Teilbereiches für den Spielplatz an der Langebrücker Straße zu verwenden, um die Streetballanlage bereits 2016 zu realisieren. Da noch Abstimmungen mit dem Fachamt und dem Planer nötig sind, wurde der Beschluss vertagt, um nicht unnötig die Mittel zu binden.

Allgemeines

Als Problem wurde genannt, dass Fahrzeuge auf der Seifersdorfer Straße hinter dem Ortsausgangsschild parken und das Wenden für große Fahrzeuge, wie das Müllauto und Winterdienstfahrzeuge behindern.

Es ist zu prüfen, wie dem entgegen gewirkt werden kann. Desweiteren wurde auf den Zustand der Birken am Bürgerhaus hingewiesen und gebeten den Zustand vom Verwalter prüfen zu lassen.

Die Verwaltungsstelle und der Ortschaftsrat Schönborn bittet hiermit alle Fahrzeugführer die Stelle auf der Seifersdorfer Straße in Richtung Tal nicht mit abgestellten Fahrzeugen zu blockieren und Fahrzeuge innerhalb der Ortschaft abzustellen.



Steffi Marmodée
SB Bauangelegenheiten/ Stellv. Verwaltungsstellenleiterin

Abholung von Straßenkehrriecht - Annahme von Grünabfällen Lessingstraße 11a in Langebrück

Nach der „kalten“ Jahreszeit muss nun der Splitt, der jetzt als Straßenkehrriecht zählt, entsorgt werden. Unser Bauhof wird Sie dahingehend unterstützen, dass in Zeitraum vom 02.05.2016 - 04.05.2016 der zusammengekehrte Straßenkehrriecht abgefahren wird. Der Kehrriecht muss am 02.05.2016 ab 07:00 Uhr vor ihrem Grundstück zur Entsorgung bereit liegen. Um den Aufwand für unsere Mitarbeiter so gering wie möglich zu halten, bitten wir, auf viele kleine Kehrriechthaufen zu verzichten (maximal 2 pro Grundstück).

Bitte beachten Sie, dass danach keine Abholung mehr erfolgt. Kleinere Mengen sollten in gewohnter Weise selbst entsorgt werden. Müll oder Gartenabfälle werden nicht vom Bauhof entsorgt. Straßen, die von der öffentlichen Straßenreinigung übernommen wurden, sind von der Abholung ausgenommen.

Entstehen im Haus- oder Kleingarten größere Mengen an Grünabfällen, z.B. Baumschnitt oder Laub, können Sie diese ab **09.04.2016** jeden 2. Sonnabend im Monat von 10.00 - 12:00 Uhr im ehem. Bauhof Lessingstraße 11a, abgeben.

Die Gebühren für die Abgabe von Grünabfällen für

Kleinmengen bis zu 1 m³ beträgt jeweils 0,50 Euro pro 0,2 m³ und für Mengen von mehr als 1 m³ jeweils 2,75 Euro pro angefangenem m³. Äste und Stämme werden bis zu einem Meter Länge und 20 Zentimeter Durchmesser angenommen. **Selbstanlieferung von Straßenbaulaub** Privathaushalte können **im Herbst** Laub von Straßenbäumen und mit Miniermotten befallenen Rosskastanien **gebührenfrei** abgeben.

Die Bekanntgabe der Termine erfolgt über die Presse, oder das Internet unter www.dresden.de/abfall und am Abfall-Info-Telefon 4 88 96 33.

Bei allen Anliegern, die Ihre Anliegerpflichten immer regelmäßig und gründlich durchführen und dadurch zu einem attraktiven Erscheinungsbild unserer Ortschaft beitragen, möchten wir uns auf diesem Wege bedanken.

Seiffert

Sachbearbeiterin Ordnung- und
Sicherheit/Fremdenverkehr

Mobile Schadstoffsammlung

Ortschaftsbereiche Langebrück/Schönborn

Vom 11. bis 30. April 2016 findet eine mobile Schadstoffsammlung statt. Jeder private Haushalt hat dabei die Möglichkeit, maximal zehn Kilogramm schadstoffhaltige Abfälle dem Annahmepersonal am Schadstoffmobil zu übergeben.

Gebührenfrei werden angenommen

- Haushaltsreiniger, Entkalker, Desinfektionsmittel, Nagellackentferner, Spraydose mit Restinhalt, PUR-Montageschaumdose
- Pflanzendünger, Unkraut- und Schädlingsbekämpfungsmittel, Insektenspray
- flüssige Farbe, Lack, Lösungsmittel, Klebstoff
- Imprägnier- und Abbeizmittel
- Mineralöl und Kraftstoffe
- quecksilberhaltiger Abfall wie Thermometer
- Batterie, Akku, Autobatterie
- Speiseöl und -fett sowie Frittieröl

Eingetrocknete Farb- und Lackreste gehören in den Restabfall.

Zusätzlich werden Leuchtstoffröhren sowie LED- und Energiesparlampen angenommen.

Hinweise

- Stellen Sie Schadstoffe niemals unbeaufsichtigt und vor Eintreffen des Sammelfahrzeugs am Straßenrand ab.

Herzliche Glückwünsche

übermittelt Ihnen im Namen der
Ortschaften und Ortschaftsräte
Langebrück und Schönborn der
Ortsvorsteher Langebrück,
Herr Christian Hartmann
und der Ortsvorsteher Schönborn,
Herr Torsten Heidel



zum 93. Geburtstag

am 06.04. Frau Irma Weichert, Radeberger Str. 4

zum 85. Geburtstag

am 01.04. Frau Ingeborg Rupke, Friedrich-Ebert-Str. 2

am 03.04. Herr Werner Piecha, Albert-Richter-Str. 17

am 21.04. Herr Heinz Hahmann, Dresdner Str. 26

zum 75. Geburtstag

am 04.04. Herr Egon Forke, G.-Hauptmann-Str. 1

am 14.04. Herr Jürgen Sawallisch, Dresdner Str. 48

am 24.04. Herr Dr. Gunter Laban, Neulußheimer Str. 41

am 25.04. Herr Johann Vogt, Bergerstr. 3

am 27.04. Herr Klaus Toman, Bahnhäuser 123b

zum 70. Geburtstag

am 06.04. Herr Dr. Jürgen Schmelzer, Georg-Kühne-Str. 19

am 09.04. Frau Christa Kaluza, Weißiger Str. 8

am 16.04. Frau Helga Lindner, Taegerstr. 14

am 21.04. Herr Hans-Dieter Giersig, Friedrich-Ebert-Str. 6



die brille & contactlinse.

Fantastisch in Dresden

ZEISS I.-SCRIPTION SEHTEST-AKTION
Gutschein für einen Sport-sehtest

Hahmann Optik



ZEISS RELAXED VISION CENTER 2013



Einführung:

EYE DRIVE - Perfekte Sicht im Auto
Ab 109,00 Euro

zusätzlich: 50% Zweitbrillenrabatt sichern

Sehzentrum Sport - Langebrück

HAHMANN Optik GmbH

Langebrück, Dresdner Straße 7, Tel. 03 52 01 / 7 03 50

Dresden Klotzsche, Königsbrücker Landstr. 66, Tel. (03 51) 8 90 09 12

Alle Fächer
Alle Klassen
LRS-Training

Mini
Lernkreis
Nachhilfe seit 1974

Nachhilfe auch in Langebrück!

Unterricht in Mini-Gruppen oder im Einzelunterricht zu
Hause, Prüfungsvorbereitung Realschule & Abitur...
Informationen & Beratung: Tel. 035240 - 77 87 35
... oder auch im Internet unter www.minilernkreis.de/nordsachsen

Das komplette Dach
aus einer Hand:

Dachdecker
Dachklempner
Zimmerer
Baudienstleistungen

die dachprofis

Rothkegel & Zaulich GbR
Dachdeckermeisterbetrieb

Heiko Rothkegel - Selfersdorfer Str. 29b - 01465 Dresden OT Schönborn
Tel. 0 35 28 / 45 21 23 - Fax 0 35 28 / 45 21 24 - Funk 0173 / 57 30 57 1

Für alle Freunde des Rock 'n' Roll findet eine öffentliche Party
vom US-Car-Stammtisch statt:



SUNDAYCRUISER.DE
L.A.S.T.
LANGEBRÜCKER AMI STAMM TISCH

SUNDAYCRUISER-SEASON-OPENING

im Bürgerhaus Langebrück

LIVE ON STAGE
DIE HAWAII TOASTERS
www.facebook.com/DieHawaiiToasters/

9.4.2016
18 Uhr



Anmeldung und Reservierung unter:
party@sundaycruiser.de
Tickets VVK 8 € / Abendkasse 10 €

Parkplätze vorhanden,
S-Bahn Haltestelle Langebrück



MUSIKSCHULE HERRMANN

Radeberg DD-Weißig DD-Klotzsche

Frühlingskonzert
So. 17.4.16-16Uhr

Schloß Klippenstein
Radeberg
Eintritt frei!

Dresdner Str. 39e 01454 Radeberg
www.Musikschule-Herrmann.de
Tel: 03528-41 14 26



- Übergeben Sie die Schadstoffe direkt dem Annahmepersonal.
- Lassen Sie Schadstoffreste möglichst in ihrem Originalbehältnis.
- Vermischen Sie keine Stoffe miteinander, es besteht die Gefahr von chemischen Reaktionen.

Wenn Sie noch Fragen zur Entsorgung von Schadstoffen oder zu anderen Abfällen haben, unsere Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter am **Abfall-Info-Telefon für private Haushalte (03 51) 4 88 96 33** beraten Sie gern.

Sie erreichen uns auch unter der E-Mail-Adresse: **abfallberatung@dresden.de**.

Stellplätze und Haltezeiten des Schadstoffmobils

Ortschaftsbereich Langebrück

Montag, 18.04.2016

11.30 - 12.30 Uhr Badstraße

14.00 - 15.30 Uhr Nicodestraße (Höhe Schule)

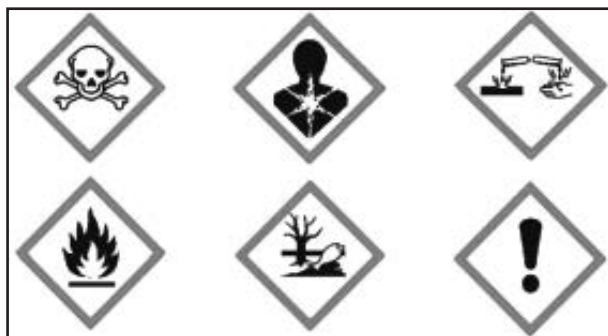
Ortschaftsbereich Schönborn

Montag, 18.04.2016

10.00 - 11.00 Uhr Seifersdorfer Straße

Die komplette Terminübersicht mit den Stellplätzen aller Ortsämter und Ortschaften finden Sie im Abfallratgeber 2016 auf den Seiten 28/29, im Internet unter www.dresden.de/abfall und im Themenstadtplan (<http://stadtplan.dresden.de>, Stadtraum, Abfall, Mobile Sammelstellen).

Schadstoffe müssen getrennt gesammelt und entsorgt werden, da sie umwelt- oder gesundheitsgefährdende Stoffe enthalten. Sie erkennen Schadstoffe unter anderem an folgenden **Gefahrensymbolen** auf der Verpackung:



Herausgeber: Landeshauptstadt Dresden

Die Ortschronisten erinnern an den 70. Todestag des Langebrücker Architekten Dr. Oskar Kramer

Dr. Oskar Josef Kramer wurde am 2. Mai 1871 in Haida im Böhmerwald geboren.

Er studierte an der Technischen Hochschule Dresden Architektur und trat 1894 in den Staatsdienst als Landbauinspektor ein. Bis 1900 war er in den Landbauämtern Dresden, Chemnitz und Zwickau tätig. In den Jahren von 1902 bis 1909 fungierte er als Vorstand der Bauleitung für die Reformierung der Justizneubauten in Sachsen. Sein größtes Bauprojekt in dieser Schaffensperiode war die Errich-



tung des Lands- und Amtsgerichtes am Münchner Platz in Dresden (heute TU Dresden). 1909 versetzte man ihn in das Hochsbauamt des Sächsischen Finanzministeriums. Zum Finanz- und Baurat ernannte man ihn 1914 und 1919 wird er zum Oberbaurat ernannt. Seine Laufbahn gipfelte 1920 in der Übernahme der Leitung des Hochbauamtes. Als Ministerialrat prägte Oskar Kramer über viele Jahre das staatliche Bauschaffen in Sachsen und lieferte ebenfalls Entwürfe für viele bedeutende sächsische Projekte und Bauten, so u. a. das Veterinärmedizinische Institut der Universität Leipzig, Braunkohleforschungsinstitut der Bergakademie Freiberg, Neubau der Landesschule in Dresden-Klotzsche zusammen mit Heinrich Tessenow (heute Königsbrücker Landstraße),



Verwaltungsgebäude und Wohnhaus für Rektor und Renspreiter. An der Südseite im Erd- und Obergeschoss befindet sich ein geschlossener Voranda und an der Südseite im Erdgeschoss eine durchlaufende Pergola. Kramer hatte hier das Pergola-Element, das Tessenow für den gesamten Gartenhof geplant hatte, weitergeführt.

Umbau der Ausstellungsräume der Porzellanmanufaktur Meissen in Dresden, Universitätsfrauenklinik und Orthopädische Universitätsklinik Leipzig, Umbau der Landesbibliothek im Japanischen Palais, Umbau des Jagdschlusses in Grillenburg. 1923 verlieh die Universitätsklinik Leipzig im Zusammenhang des o.g. Veterinärmedizinischen Institutes den Ehrendokortitel Dr. med. vet. h. c. und 1925 ernannte ihn die TU Dresden zum Ehrensensator.

Mit 66 Jahren beendete er seine Laufbahn und ging am 31.08.1937 in den Ruhestand. Trotzdem war er danach weiterhin aktiv, so u.a. im Landesverein des Sächsischen Heimatschutzes. Zahlreiche Bücher und Veröffentlichungen zeugen von seinem regen Engagement. Nach 1945 setzte Oskar Kramer sich aktiv für den Wiederaufbau „seines Dresdens“ ein. Seit 1900 war er mit seiner Frau Elisabeth verheiratet.

Aus dieser Ehe gingen drei Kinder hervor. Bis zu seinem Tod am 04. April 1946 lebte er in seinem Haus auf der Nicodéstr. 15, welches er vom Langebrücker Bauunternehmer Willy Schmidt 1933 erbauen ließ.

Seine letzte Ruhe fand er auf dem Langebrücker Friedhof. Unter dem Motto „Initiale als Bauschmuck“ zum Tag des offenen Denkmals 2015 führte uns unser Rundgang auch am Haus von Oskar Kramer vorbei, in dem heute ein Enkel von ihm lebt.

Zuverlässige Reinigungskraft für unsere Büroräume im Gewerbegebiet Ottendorf-Okrilla für 7-10h/Wo. bei flexibler Zeiteinteilung **auf 450€-Basis gesucht.**

Ramb GmbH

Bergener Ring 21-23
01458 Ottendorf-Okrilla
Tel. 035205/45060
info@ramb-dresden.de

Weiter erinnern wir an den 160. Geburtstag von dem Maler Hanns Karl Taeger

Er wurde am 7. April 1856 in Neustadt bei Stolpen geboren. Seit 1894 wohnte er bis zu seinem Tod am 1. Mai 1937 in Langebrück in stiller Zurückgezogenheit in seinem idyllischen Heim auf der Bergerstraße 12.

Taeger stammte aus einer alten sächsischen Förster- und Jägerfamilie von Rang und wurde bzw. wird auch als ein Maler der Dresdner Heide bezeichnet. Bei seinen Wanderungen in der Dresdner Heide lernte er die malerische Schönheit dieser kennen und hat sie in einer Fülle von Zeichnungen, Farbskizzen und Gemälden festgehalten.



Karl-Hanns Taeger besuchte die Kreuzschule und die Kunstakademie in Dresden, wo er Meisterschüler von Prof. Julius Hübner wurde. 1878 ging er als freier Künstler nach München, um sich der Tiermalerei zu widmen. In dieser Zeit lernte Taeger als Wanderer die Schönheit der Alpen kennen und lieben. Dabei entstanden viele Naturstudien. Zurückkommend von München wirkte er als anerkannter Landschaftsmaler und bis 1905 als Lehrer für Landschaftsmalerei. Auch zahlreiche Studienreisen animierten ihn zu unzähligen Ölbildern, Aquarellen sowie Kohlezeichnungen, die in den weitesten Kreisen höchste Anerkennung fanden.

Um das Schaffen von ihm öffentlich zu würdigen, fanden zwei Ausstellungen – eine anlässlich der Wiederkehr seines 60. Todesjahres im Jahr 1997 und die andere im Zusammenhang mit der Übergabe von 24 Bildern von Verwandten Taegers als Dauerleihgabe an die Ortschaft Langebrück im Jahr 2011 – in Langebrück statt.

Seit 1992 trägt auch eine Straße im Heidehof seinen Namen.

Quellen zu beiden Texten:

Unterlagen Ortschronik, „Heidebote“ und das Buch von Sigrid Bóth „Langebrück im Lauf der Zeit“

Horst Seifert – 10 Jahre Ortschronist in Langebrück

Nach dem Ableben von Herrn Dr. Friedemann Arnold trat der Ortsvorsteher, Herr Hartmann, an Herrn Seifert mit der Bitte heran, die Ortschronik als Verantwortlicher im Frühjahr 2006 zu übernehmen.

Er musste nicht zögern, erfuhr er doch durch sein Mitwirken in der Ortschronik ab dem Jahr 2005 viel Interessantes, auch konnte er durch seine langjährige Tätigkeit in der Langebrücker Schule viel Wissen und Erfahrung einbringen. Wir, die Mitarbeiterinnen der Ortschronik, schätzen ihn als engagierten Chef und freuen uns immer wieder über die Zusammenarbeit, wohl wissend, dass es noch viel zu tun gibt – also packen wir es gemeinsam an!

Ulla Keil und Inge Tometschek

Aktuelles aus dem Forstrevier Langebrück

Als Revierförster, zuständig für die an Langebrück angrenzenden Waldflächen der Dresdner Heide, werde ich regelmäßig von Waldbesuchern zu den durchgeführten forstlichen Maßnahmen angesprochen. Die Reaktionen dazu sind sehr unterschiedlich und reichen von Anerkennung über sachlicher Kritik bis hin zu Unverständnis.

Daher möchte ich an dieser Stelle einen Rückblick über die Revierarbeiten des vergangenen Jahres geben und über geplante forstliche Maßnahmen in diesem Jahr informieren.

Die forstliche Bewirtschaftung der Dresdner Heide soll zum einen die nachhaltige Bereitstellung des nachwachsenden Rohstoffes Holz gewährleisten aber auch mittelfristig im Rahmen des Waldumbaus zu einer Umwandlung des einst monotonen Nadelwaldes (Fichte, Kiefer) zu einem artenreichen, widerstandsfähigeren Mischwald mit standortsgerechten Baumarten (Eiche, Buche, Weißtanne, Ahorn, Linde usw.) führen.

Der Holzeinschlag betrug im vergangenen Jahr 2015 im Revier Langebrück ca. 10000 Festmeter (fm). Davon wurden 8000 fm auf 135 ha Waldfläche im Rahmen von regulären Durchforstungen bzw. Endnutzungen zur Einleitung von Waldverjüngungsmaßnahmen eingeschlagen. Die zusätzlichen 2000 fm, vorwiegend Fichte, sind als Schadholz infolge mehrerer Sturmereignisse und durch den zum Jahresende verstärkt auftretenden Borkenkäfer angefallen.

Eine reguläre Holznutzung bedeutet, dass auf Grundlage der langjährigen Forsteinrichtungsplanung innerhalb von 10 Jahren der natürliche Zuwachs einmal im Rahmen einer Durchforstung genutzt wird. Dabei wird das Prinzip der Nachhaltigkeit strikt eingehalten, d. h., es wird nur so viel Holz genutzt, wie auch wieder nachwächst.

Im Revier Langebrück können somit nachhaltig jedes Jahr durchschnittlich 8500 fm eingeschlagen werden, ohne den Waldbestand zu gefährden. Mitunter entsteht der Eindruck, dass gegenwärtig zu viel Holz geschlagen wird. Im Rahmen des Waldumbaus und der damit verbundenen Waldverjüngung ist es aber notwendig, vor allem ältere Bestände stärker aufzulichten, damit die jungen Bäume am Boden das notwendige Licht bekommen.

Auch 2015 wurde wieder umfangreich in den Waldumbau investiert, so kamen im Frühjahr bzw. Herbst ca. 30000 junge Bäume (Eiche, Ahorn, Ulme, Linde, Weißtanne usw.) in den Boden.

Neben der Waldbewirtschaftung werden auch zahlreiche andere Aufgaben durch den Staatsbetrieb Sachsenforst in der Dresdner Heide wahrgenommen.

Schwerpunkt bildet dabei auch die Waldwegeinstandsetzung. Die durch den Holzeinschlag und Holztransport beschädigten Hauptwege werden, nachdem das lagernde

Holz vollständig abgefahren wurde und die Witterung es zulässt, so hergerichtet, dass diese für Waldbesucher wieder gut nutzbar sind. So wurden der S-Weg, Ochsenkopf, E-Flügel und M-Weg wieder instandgesetzt.

Darüber hinaus wurden aber auch Nebenwege im Rahmen unserer Möglichkeiten wieder ertüchtigt, wie beispielsweise die Alte 8 von der Bienenbelegstelle bis zum Dachsenberg.

Zu den weiteren baulichen Maßnahmen im Jahr 2015 gehörte die Instandsetzung der Gänsefußbrücke, der Rückbau baulicher Altlasten auf dem Dachsenberg mit Anlage eines Amphibienlaichgewässers und die Wiederherstellung zweier historischer Sandsteindurchlässe an der Alten 8.

Im Jahr 2016 werden im Revier Langebrück folgende Maßnahmen durchgeführt:

Der Holzeinschlag ist mit ca. 7500 fm geplant. Die Durchforstungen finden im Bereich der Hofewiese und entlang der Ullersdorf -Langebrücker Straße statt. Die Waldbestände rund um die Hofewiese sind dann vollständig durchforstet, so dass dort bis auf einige Pflanz- und Pflegearbeiten in den kommenden Jahren kein Holzeinschlag mehr stattfinden wird. Im Bereich des Wegebaus soll die Schneise 9 und Teile des M-Weges bzw. S-Weges instandgesetzt werden. Weiterhin ist geplant, dass nach erfolgtem Holzeinschlag der Wanderweg entlang der Hofewiese (zwischen Gänsefuß und Kannenhenkel) erneuert wird.

Die bedeutendste Baumaßnahme im Revier ist die zurzeit stattfindende denkmalgerechte Sanierung der Saugartenmauer. Nachdem im Jahr 2014 der erste Teil der Mauer saniert wurde, wird derzeit die Sanierung an dem Abschnitt zwischen Eingang und Wächterhaus fortgesetzt.

Für Rückfragen, Anregungen und Hinweise stehe ich immer am Donnerstag von 15:00-18:00 Uhr in meinem Büro am Sitz des Forstbezirks in Dresden-Klotzsche, Nesselgrundweg 4 oder auch nach Vereinbarung zur Verfügung.

Heiko Zupke
Revier Langebrück
Forstbezirk Dresden

4-Raum-Wohnung im Zweifamilienhaus, direkt an der Dresdner Heide, **zu vermieten.**
102 m² im Obergeschoss, Altbau,
Miete nach Vereinbarung
Tel.: 03 52 01 / 7 03 13



Malermeister
Frank Triebe

Lomnitzer Str. 42
01454 Wachau OT Seifersdorf

Tel. 03528 / 4197863
Fax. 03528 / 4152086
Mobil 0162 / 9710255
email info@malermeister-triebe.de

Erstellen von Farbkonzepten am PC,
dekorative Decken- und Wandgestaltung,
hochwertige Tapezier- und Lackierarbeiten, Vergoldung,
WDV-Systemarbeiten, Fassadengestaltung &
Beschichtung, Trockenbau, Bodenbelagsarbeiten

Mit dem Rad unterwegs

Videovortrag in der Grünberger Bauernstube

Donnerstag, 14. April 2016, 19.00 Uhr

Auf eine Radtour der besonderen Art lädt uns Dieter Mehnert aus Radeberg ein. Jedes Jahr unternimmt er mit seinen Freunden eine mehrtägige Radtour und möchte uns einladen, ihn auf seinen Fahrten zu begleiten.

Im 1. Teil des Vortrages starten die Radler in Stettin und fahren die polnische Ostseeküste entlang. Dabei sind die Wanderdünen von Leba mit reichlich 40 Meter Höhe und die Halbinsel Hel besonders bemerkenswert. Mit dem Schiff geht es über die Danziger Bucht nach Sopot, wo Klaus Kinsky geboren wurde; weiter an Danzig vorbei zur Weichsel. Die im Wesentlichen flache Weichsellandschaft wird belebt durch reizvolle Städte: Wir besuchen Marienwerder, Kulm, Thorn – der Geburtsort von Kopernikus, sowie Plock und den Geburtsort von Chopin, um nur einige zu nennen. Die nach der Zerstörung im 2. Weltkrieg wiedererrichtete Altstadt Warschaus verbreitet eine lebhaft Atmosphäre. In dieser modernen sehenswerten Stadt endet die Radtour.

Nach der Pause beginnt unsere Fahrt durch 5 Länder am Brenner. Vom Pustertal aus tangieren wir bei schönem Wetter die Alpen-Kulisse, um dann - hinab nach Kärnten - die Drau zu erreichen. Auf dem Drau - Radweg geht es über Villach zum Völkermarkter Stausee, auf dem wir es uns auf dem Schiff bequem machen. Dravograd ist unsere erste Station in Slowenien. In Maribor bestaunen wir die Ausmaße des 400-jährigen Weinstocks und genießen nach einer Führung durch den größten Weinkeller Mitteleuropas einen guten Tropfen. In Varazdin - in Kroatien - begegnet uns mit dem Spancir-Fest eine heitere Atmosphäre. In Ungarn fahren wir nach Siofok am Balaton, wo die Touristen nicht mehr so zahlreich sind wie früher. Eine Fischsuppe und ein Egerer Riesling runden den Aufenthalt ab, bevor es mit dem Zug nach Budapest und wieder zurück nach Dresden geht.

Zu diesem einmaligen Vortrag möchten wir sie im Namen des Ortsvereins Grünberg e.V. und des Bibliotheksteam ganz herzlich einladen.

Es besteht die Möglichkeit, vor und während des Vortrages einen kleinen Imbiss einzunehmen.

Einlass ist ab 18.00 Uhr, wir bitten um eine freiwillige Spende zugunsten des Ortsvereins.

Es laden ein:

Jacqueline Hanitsch
Edda Mehnert
Karl-Hoffmann-Bibliotheksteam

Dieter Mehnert
Vortragender

Radeberger Anradeln auch wieder mit 2 Touren ab Langebrück

Beim mittlerweile 4. Radeberger Anradeln wird es mit der „Langebrücker Heide Tour“ und der „Familiéntour“ auch wieder 2 Möglichkeiten geben, vom Langebrücker Bürgerhaus zu starten. Traditionell wird diese Veranstaltung eine Sternfahrt von den verschiedenen Startpunkten in Radeberg, Liegau-Augustusbad und eben Langebrück sein. Gemeinsames Ziel aller Touren ist der Peter Adler

Park am Liegauer Dorfladen. Dort werden die Radler mit Musik, Imbiss und einem Rahmenprogramm empfangen. Eine vorherige Anmeldung ist nicht nötig – kommen sie einfach 10:30 zu den Startpunkten und genießen sie einen Fahrradtag mit Gleichgesinnten.

RADeberger AnRADeln

**24.4.16 | Sternfahrt nach
Liegau-Augustusbad**

Startpunkte: 10.30 Uhr

- Radeberg - Markt, Tour „Stadt - Röder“, 10 km
- Radeberg - Markt, Tour „Wald und Wiese“, 30 km
- Radeberg - Markt, Tour „Rennrad“, 50 km
- Liegau - Peter-Adler-Park, Tour „Fernblickrunde“, 18 km
- Langebrück - Bürgerhaus, Tour „Langebrücker Heide“, 19 km
- Langebrück - Bürgerhaus, „Familientour“, 7 km

Ziel: Peter-Adler-Park Liegau, 11.00 - 14.00 Uhr

- Empfang am Ziel mit Musik, Imbiss- und Getränkeangebot
- Helmtest und Verkauf
- Radrennen für Kinder (Zeitfahren) - Jeder gewinnt !!!

30 Kinderhände an einem Seil

Der Fröbelverein hat sich für sein Frühlingssportfest in der Langebrücker Turnhalle Verstärkung geholt. Die Mitglieder des Turnvereins Langebrück unterstützten die engagierten Eltern bei dem Spieltag. Der fand großen Anklang. Rund 30 Kinder versammelten sich am 5. März gemeinsam mit ihren Eltern in der Turnhalle, um gemeinsam zu spielen, zu toben oder zu klettern. Besonders dicht umlagert war die an der Sprossenwand aufgebaute Mattenrutsche. Für die Nachwuchsartisten standen Trampolins bereit und wer wollte, konnte am Reck turnen. Besonders laut wurde es aber bei den Gruppenspielen, die die Mitglieder des Turnvereins betreut wurden. Ein Highlight war zweifelsfrei das Tauziehen. 30 kleine Kinderhände griffen nach dem Tau. Angefeuert von den Eltern kämpften die beiden Teams um jeden Millimeter. Danach verwandelte sich das Spielfeld in ein großes Bällebad. Beim Spiel „Ball über die Schnur“ regnete es nur so Punkte. Bei dieser vereinfachten Form des Volleyballspiels wird der Ball über eine niedrig gespannte Schnur geworden. Die Mannschaft, die ihn fängt, erhält einen Punkt. Fällt er auf den Boden, gibt es einen Zähler für die werfende Mannschaft. Und während die größeren Kinder den Bällen nachjagten, probierten die kleinsten Sportfestteilnehmer den Krabbeltunnel oder die Wippe aus.



Dass Sport hungrig macht, haben die Veranstalter des Fröbelvereins einkalkuliert. Die Eltern brachten leckeren Apfelkuchen, Muffins, Gemüsesticks, belegte Brötchen, Würstchen im Schlafrock und viele, viele Getränke mit. Der Appetit war groß, genauso wie die Begeisterung der Eltern. „Vor allem unsere neuen Vereinsmitglieder waren von der Qualität des Sportfestes positiv überrascht. Sie wünschen sich noch weiterführende Veranstaltungen“, sagt Vorstandsmitglied Jörg Finnberg. Kein Wunder also, dass bereits schon wieder nach Ideen für das Sportfest im Herbst gesucht wird. Doch auch in den Monaten dazwischen wird das Vereinsleben nicht ruhen. Ende Mai plant der Förderverein Fröbelkindergarten einen Ausflug auf die Museumsinsel nach Einsiedel.

Sie möchten mehr über den Fröbelverein erfahren oder Mitglied werden?

Informationen finden Sie unter froebelverein.de.

Ines Mallek-Klein

Es ist vollbracht – Der Karnevalsverein Langebrück e.V. blickt auf eine grandiose 51. Saison zurück



Schon unser Saisonstart im November begann mit einen großen Knall: gemeinsam mit dem Dorfcclub Ullersdorf und dem Karnevalsclub Großerkmannsdorf haben wir einen Fasching der besonderen Art auf die Beine gestellt.

Viel Zeit blieb uns danach nicht, da unsere erste Faschingsveranstaltung – der Fasching für „Junggebliebene“ - im neuen Jahr bereits am 30. Januar stattfand. Mit unseren langjährigsten Fans und Freunden feierten wir an diesem Tag das erste Mal unter dem Motto

„Autowäsche, Pilsner, Sprit – Latollka's Tanke ist der Hit“.

Viele Busse und Autos durchquerten unsere Tankstelle. Es wurde gesungen, gewaschen, überfallen und natürlich auch getanzt. Weiter ging es am 31. Januar mit unserem Kinderfasching. Bei gemeinsamen Spielen und natürlich auch bei dem einen oder anderen Pfannkuchen hatten wir mit den Kleinsten jede Menge Spaß in unserem närrischen Wohnzimmer, dem Langebrücker Bürgerhaus.

Auch zu unserer Abendveranstaltung am 6. Februar freuten wir uns über die grandiose Stimmung und die kreativen Kostüme. Alle Anwesenden haben das Bürgerhaus gemeinsam mit der Funkgarde und dem Elferrat zum Beben gebracht.

Den Abschluss unserer 51. Faschingssaison feierten wir am Rosenmontag mit vielen befreundeten Vereinen, Gästen und unseren lieben, treuen Sponsoren, welchen wir an dieser Stelle nochmals einen HERZLICHEN DANK aussprechen. Eine große Überraschung erlebten wir zu dieser Veranstaltung, als plötzlich ein Reisebus von Latollka-Trans samt einiger Sponsoren und ehemaligen Vereinsmitglieder anrollte und den Saal stürmte. Wir haben viele nette Worte und Lob für unser diesjähriges Programm erhalten, was uns wirklich sehr gerührt und gefreut hat. Ohne Menschen wie euch würde es uns bestimmt schon lange nicht mehr geben.

Wenn ihr mehr Informationen zu unserem Karnevalsverein haben möchtet oder Interesse daran habt, unserem Verein beizutreten und zu unterstützen, dann besucht uns doch

einfach im Internet auf www.latollka.de oder auf Facebook, da findet ihr übrigens auch die Fotos zu unseren Veranstaltungen.

Abschließend hoffen wir, dass wir uns im November alle recht zahlreich und bestens gelaunt wiedersehen. Bis dahin wünschen wir euch alles Gute und verbleiben mit närrischen Grüßen - LATOLLKA – HA-HA -

Euer Karnevalsverein Langebrück e.V.

Ausschreibung zur 14. Meisterschaft der Langebrücker Vereine um den Wanderpokal im Kegeln

Zum 14. Mal, nun schon zur Tradition geworden, wollen wir auch in diesem Jahr im Rahmen des **Kinder- und Familienfestwochenende 03./04. Juni 2016** eine Meisterschaft der Langebrücker Vereine im Kegeln organisieren und ausgetragen.

Austragungsort ist die Vereinskegelbahn neben dem Bürgerhaus, wo sich alle eingetragenen Langebrücker Vereine als Mannschaft beteiligen können.

Was ist konkret vorgesehen und wie soll es gehen?

Der teilnehmende Verein stellt **eine** Mannschaft mit max. 4 Spielern. Vereine mit mehr als 75 Vereinsmitgliedern erhalten die Möglichkeit, sogar 2 Mannschaften (Männer oder/und Frauen) melden zu können. Da wir auf einer Einbahn- Kegelanlage spielen, ist die Spielerstärke (ob 4 Spieler oder nur 3) der Mannschaft, von den eingehenden Teilnehmermeldungen abhängig.

Gespielt werden von jedem Spieler 50 Kugeln (25 Volle; 25 Abräumen) hintereinander nach dem Sportprogramm des Deutschen Kegler-Verbandes.

Wie in den letzten Jahren bewährt, **wird zur Erhöhung der Attraktivität fortgeführt**, dass jeder Spieler, der nicht im KTVL e.V. in der Abt. Kegeln gemeldet ist, zum Schluss auf sein erreichtes Ergebnis einen Bonus von 20 Holz (max. bei 4 Spielern 80 Holz) erhält. Dieser Bonus zählt nicht für Bahnrekorde, Bestleistungen o.ä.

Als Austragungstage

sind vorgesehen:

Sonnabend, d. 21.05.2016

und bei starker Beteiligung

Sonnabend, d. 28.05.2016

in der Zeit:

von 8.00 bis ca. 18.00 Uhr.

Die Siegerehrung erfolgt innerhalb des Rahmenprogramms des Familienfestes 03./04.06.2016

Die **Anmeldung** der Vereine nimmt bei Entrichtung einer Startgebühr von **10,00 €** pro Mannschaft der Sportkamerad Christian Hartmann, Schillerstr. 8; oder Manfred Pirnke, R. Trache Str. 3 **bis zum 01. Mai 2016** entgegen.

Die Startgebühr ist ein Sicherheitsbetrag und wird nur zur Finanzierung von Urkunden und Präsente für die siegreichen Mannschaften eingesetzt. Bis zum 15.05.2016 erhalten dann alle teilnehmenden Vereine (Mannschaften) den genauen Ablaufplan dieser sportlichen Ortsvereinsmeisterschaft.

Der KTVL e.V. hofft, dass sich in diesem Jahr wieder viele Vereine für diesen interessanten Wettbewerb zur

Belebung des Vereinslebens interessieren und einschreiben lassen.

Christian Hartmann

1. Vorsitzender KTVL e.V.

DIXIEBAHNHOF-Veranstaltungshinweise vom April 2016



Samstag, 02.04.2016, 20 Uhr

Rote Rosen für Mackie Messer mit „Dorit Gäbler“

Freitag, 08.04.2016, 20 Uhr

Ulrich Roski Abend mit „Thomas Schmidt“

Samstag, 09.04.2016, 20 Uhr

„Bahnhofsgeflüster“ (Talk)
zum Thema: Genuss pur ...

Samstag, 16.04.2016, 20 Uhr

Konzert mit „Dresden Harmonists“

Freitag, 22.04.2016, 20 Uhr

Konzert mit „Congo Square Blues“

Samstag, 23.04.2016, 20 Uhr

Rock mit „EIGENARTIG“

Dixiebahnhof Dresden,

Platz des Friedens 3, 01108 Dresden-Weixdorf
Kartenvorverkaufsstellen unter:
www.dixiebahnhof.de oder
www.reservix.de

Die Ortsgruppe Langebrück des Landesvereins Sächs. Heimatschutz e.V. trifft sich am

**Samstag, 23.04.2016 ,
10:00 Uhr am Kriegerdenkmal,**

um dieses zu reinigen. Der vergangene Winter hat Spuren hinterlassen und es gibt sicherlich viel zu tun, damit das Denkmal Besuchern und Wanderern aus Nah und Fern einen würdigen Anblick bietet.

Wir würden uns freuen, wenn sich viele fleißige Helfer beim Säubern und Aufräumen der angrenzenden Flächen beteiligen würden!

JM Sonnenschutztechnik

Beratung, Lieferung, Montage, Wartung

- Markisen*
- Plisseestores*
- Jalousien*
- Rollos*
- Rollläden*
- Insektenschutz
- Garagentore
- Energiesparfolie

* Produkte auch für Velux-Fenster erhältlich!

Dipl.-Ing. János Mieth, Dresdner Str. 12, 01465 Langebrück
Tel. 035201/70556, Fax 70540, www.sonnenschutz-mieth.de

Schaufeln, Harken, Scheren und ähnliche Gartengeräte sind bitte mitzubringen!

Über eine rege Beteiligung freuen wir uns sehr!

Für die Ortsgruppe i.V.
Barbara Thiel



Kabarett im Bürgerhaus

Terminverlegung des Kabarettabend mit Anke Geißler

Wegen einer plötzlich eingetretenen Erkrankung der Künstlerin, musste der Kabarettabend vom 19.02.2016 kurzfristig abgesagt werden. Wir bitten deshalb alle Karteninhaber und Interessierte um Entschuldigung.

Wie in der Presse und im Internet schon bekanntgegeben, wird die Veranstaltung am

**27.05.2016, 20:00 Uhr
im Bürgerhaus Langebrück**

durchgeführt. Frau Geißler wird an diesem Abend ihr neues Programm „Küchenschluss“ präsentieren.

Bereits verkaufte Karten behalten ihre Gültigkeit. Wenn an diesem Tag ein Besuch der Veranstaltung nicht möglich ist, bitten wir um Rückgabe der Karten in der Verkaufsstelle.

Für entstandene Unannehmlichkeiten bitten wir um Entschuldigung.

Kulturverein Langebrück e.V.

Es geht weiter...

Hiermit laden wir alle Tanzfreudigen aus Langebrück und dem Umland herzlich zum

Seniorentanz 50 plus...

**Sonntag, 01. Mai 2016
von 15 bis 19 Uhr
Einlass ab 14.15 Uhr**

in das Bürgerhaus Langebrück ein.

Eintrittskarten sind ab 11. April wie immer im Vorverkauf bei Hahmann Optik und Pietzschens Fleischerstube sowie an der Abendkasse erhältlich.

Tischvorbestellungen können wie gewohnt unter 035201/70507 oder 70180 (abends) vorgenommen werden.

Wir ...das neue Team und die alten Hasen...hoffen, Sie halten Ihr Versprechen und füllen zahlreich und tanzfreudig das Bürgerhaus.

Erfolgreicher Beginn

Nach längerem Abstimmen und dem Überwinden bürokratischer Hürden hat sich am 22. Februar der Frauentreff im Rahmen der Volkssolidarität - Seniorentreff Radeberg Süd e.V. etabliert. Vorerst einmal im Monat wird sich der

Frauentreff unter Leitung von Sabine Nix und Inge Wächter montags im Bürgerhaus treffen. Handarbeiten, eine gemütliche Kaffeerunde und ein Spielenachmittag stehen auf dem Programm.

Der nächste Treff ist am Montag, dem 25. April 2016, 16 Uhr im Cafe des Bürgerhauses.

Doch unser Anliegen ist vielfältiger. Für unsere Mitbürger im Ort ab 50+ ist ein weiterer Montag in der Planung. Hierzu ist der Auftakt am Montag, dem 4. April 2016, 15 Uhr. Ein Kaffeenachmittag und ein Vortrag „Kurioses Langebrück“ lädt alle Interessierten ein.

Weitere Termine sind Sonntag, der 17. April 2016, 16 Uhr, „Historisches zur Kaffeezeit“ im Hotelrestaurant „Lindenhof“ und am gleichen Ort am Donnerstag, dem 28. April 2016, ab 18.30 Uhr findet der nächste Münzstammtisch statt.

Alle Veranstaltungen sind eintrittsfrei. Wir freuen uns auf Ihr Kommen.

Hans-Werner Gebauer im Namen der Organisatoren

Zweiradhaus Klaus Binder

Verkauf + Service

01465 Langebrück – Dresdner Str. 3

Tel.: 035201/81412 • 0151/58153384
zweirad-binder-langebrueck@t-online.de



Seit Januar 2016 führen wir - die Familie Oehmichen - in Schönborn eine kleine Käserei.

Derzeit verarbeiten wir ca. 1.500 Liter Milch pro Woche zu verschiedenen Käsen. Ein Drittel der Milch ist reine Bio-Milch, die anderen 2/3 sind sogenannte „Umstellungsmilch“, d.h. der Bauer befindet sich in der Anerkennung zum Bio-Landwirt.

Unsere Milch kommt vom:

Oesehof – Seifersdorf/ bei Radeberg
Pfarrgut Taubenheim (Bio) – Klipphausen/ bei Taubenheim
Hofgut Pulsitz (Bio/Demeter) - Ostrau

Zu unserem Käsesortiment zählen:

Schnitt- und Hartkäse • Weichkäse • Salzlakenkäse •
diverse Käseaufstriche • Quark

Gern laden wir Sie in unseren **Hofladen** ein.

Immer samstags von 10-12 Uhr.

-Langebrücker Str.11, 01465 Schönborn-

Landesverein Sächs. Heimatschutz e.V.

Die Ortsgruppe Langebrück des Landesvereins Sächs. Heimatschutz e.V. trifft sich am Montag, den 04.04.2016, 18.00 Uhr im Bürgerhaus. Mitglieder und Interessenten sind herzlich willkommen.

Barbara Thiel

Nächster Handarbeitstreff

am 13.04.2016 im Bürgerhaus Langebrück ab 15.00 Uhr.
Bringt gute Laune und gute Ideen mit.

Es lädt ein die Ortsgruppe des LV Sächs. Heimatschutz e.V.

Ihre Bärbel Hahmann

Ev.-Luth. Kirchgemeinde Langebrück

Licht am Ende des Tunnels

Es muss wohl eine sehr eindrückliche Erfahrung gewesen sein, wenn in früheren Zeiten ein Zug in einen Tunnel hineinfuhr. Alles wurde stockfinster. Der ganze Zug war von Felswänden umgeben. Die Reisenden steckten in einem schwarzen Loch.



Und dann kam der schönste Augenblick einer Tunnelfahrt: In der Ferne war ein Licht zu erkennen, das immer größer wurde. Licht am Ende des Tunnels!

Aus dieser Erfahrung ist ein geprägtes Wort geworden, das für Hoffnung und zukünftiges Leben steht.

Licht steht für Leben und nach Leben sehnen wir uns. Nach einem Leben in Frieden, Gerechtigkeit und Liebe.

Ostern feiern wir das Fest des Lebens. Jesus ist am Karfreitag gestorben, aber das war noch nicht das Ende. Am Ende wurde sein Tod in Leben verwandelt.

Hoffnung auf Licht am Ende des Tunnels, diese Hoffnung brauchen Menschen. Jesus hat das vorgelebt. „Blinde sehen, Lahme gehen, Aussätzige werden rein, Taube hören, Tote stehen auf“, sagt er zu den Jüngern des Johannes. Das sind Zeichen der angebrochenen Heilszeit.

Haben wir den Mut, unerträgliche Verhältnisse zu ändern? Wir werden wohl nicht im wortwörtlichen Sinn Blinde zum Sehen bringen, aber Menschen darauf hinzuweisen, auf was es im Leben ankommt, sie „sehend“, „auf andere zu gehend“ und „hörend“ zu machen, das kann uns gelingen. Und wenn uns das gelingt, dann ist Ostern. Dann wird nicht nur vom Licht geredet, sondern es scheint am Ende des Tunnels. Nicht irgendeins, sondern das Licht des Lebens.

Am Ostersonntag wird das Osterlicht in die dunkle Kirche getragen. Sie sind dazu eingeladen!

*Herzlich grüßt Sie
Ihre Langebrücker Pfarrerin
Christiane Rau*

Gottesdienste im April 2016

Sonntag, 03.04.2016 – 17:00 Uhr

Sakramentsgottesdienst mit Jubelkonfirmation

Freitag, 08.04.2016 – 10:30 Uhr

Gottesdienst im Seniorenpflegeheim

Sonntag, 10.04.2016 – 9:00 Uhr

Gottesdienst in Langebrück

gestaltet von der Landeskirchlichen Gemeinschaft,
Predigt: Jonas Weiß

Sonntag, 17.04.2016 – 9:30 Uhr

Konfirmationsgottesdienst mit Abendmahl

Sonntag, 24.04.2016 – 9:00 Uhr

Gottesdienst

Information der Friedhofsverwaltung

Gern werden Gläser als Vasen genutzt, doch kann es leicht passieren, dass diese zu Bruch gehen: Die verbleibenden Splitter gefährden jedoch Besucher sowie auf dem Friedhof Tätige gleichermaßen.

Daher an dieser Stelle die Bitte, laut Friedhofsordnung vom 30.09.2011 (§ 5 Verhalten auf dem Friedhof, (5) Auf dem Friedhof ist es nicht gestattet: k) Einweckgläser, Blechdosen und ähnliche Gefäße als Vasen oder Schalen zu verwenden.) auf die Nutzung derartiger Gefäße zu verzichten.

Dankeschön!

Öffnungszeiten der Kanzlei und Friedhofsverwaltung:

Dienstag: 9 – 12 Uhr ; 15 - 18 Uhr

Donnerstag: 9 – 11 Uhr

Verwaltungsmitarbeiterin: Frau Höhnel

Telefon: 7 08 76,

Telefax: 8 16 71

E-Mail: kg.langebrueck@evlks.de

Wenn Sie ein Gespräch mit Frau Pfarrerin Rau wünschen, vereinbaren Sie bitte einen Termin über o.a. Tel.-Nr. der Kanzlei.

Unsere SEPA Bankverbindungen:

Für FUG und Kirchgeld:

BIC GENODED1DKD

IBAN DE54 3506 0190 1610 3000 10

Verwendungszweck: FUG / Kirchgeld

Zahlungsempfänger: Kirchgemeinde Langebrück

Für Spenden für die Kirchgemeinde:

BIC GENODED1DKD

IBAN DE06 3506 0190 1667 2090 28

Verwendungszweck: RT 1012

Zahlungsempfänger: Kirchenbezirk –KBZ – DD Nord/
Kassenverwaltung

Für den Förderverein der Kirche zu Langebrück:

BIC GENODED1DKD

IBAN DE72 3506 0190 1627 9300 18

Zahlungsempfänger: Förderverein der Kirche zu Langebrück

Alle Konten bei: LKG Sachsen, Bank für Kirche und Diakonie.
Wir freuen uns über jede Spende für unsere Gemeindegemeinschaft.

Weitere Informationen über die Kirchgemeinde finden Sie
im Internet unter <http://www.kirche-langebrueck.de>

Schiedsstelle Klotzsche (mit Weixdorf, Langebrück und Schönborn)

Friedensrichter: Herr Dr. Wilhelm

Sprechzeit: jeden 2. Donnerstag im Monat,
17.00 bis 18.00 Uhr

Eine vorherige Anmeldung ist nicht erforderlich.

Sitz der

Schiedsstelle: Rathaus Klotzsche, Bürgersaal,
Kieler Straße 52, 01109 Dresden

Ansprechpartner: Ortsamt Klotzsche, Herr Geßner,
Telefon: 4 88 65 12

Wichtige NOTRUF



POLIZEI

Notruf 110

Polizeirevier Dresden-Nord,
Stauffenbergallee 18, 01099 Dresden

Tel. 03 51 / 65 24 41 00

Bürgerpolizist..... 03 51 / 79 58 32 42

Feuerwehr 112

Rettungsleitstelle 112

ENERGIE

Störstelle der DREWAG (24-h-Dienst)

Tel. 0351/ 2 05 85 86 86

GASSTÖRUNGEN

Störstelle der DREWAG(24-h-Dienst)

Tel. 0351/ 2 05 85 33 33

STÖRUNGEN AN DER ÖFFENTLICHEN BELEUCHTUNG

Landeshauptstadt Dresden 03 51 / 4 88 15 55
ganztagig

Abt. Stadtbeleuchtung..... 03 51 / 4 88 97 17
während der Sprechzeiten

TRINKWASSERVERSORGUNG

Störstelle der DREWAG 03 51 / 05 85 22 22

ABWASSER

Störstelle (24-h-Dienst) 03 51 / 8 40 08 66

ZIMMEREI

Palzer
traditionell & individuell

Inhaber Frank Palzer
Liegauer Straße 36
01465 Langebrück
Tel.: 035201-818 77
mobil: 0162-755 23 52

— Carports — Fachwerksanierung — Dachstühle
— Innenausbau — Vordächer — Holzterrassen etc.

Zeiss I.- Scription – Deutschland macht ANZEIGE den Nachtsehtest

**Zeiss I.-Scription Center – Hahmann Optik GmbH
Langebrück / Pulsnitz**

Wie gut sind Ihre Augen im Straßenverkehr ?

Schätzungsweise 3,5 Millionen deutsche Autofahrer sitzen ohne ausreichende Sehleistung am Steuer - schätzen die Automobilverbände. Dies ist um so schlimmer da die Anzahl der von Sehschwachen verursachten Unfälle um 70 % höher liegt als bei Fahrern mit guter Sehschärfe. Jeder nimmt über 90 % aller Informationen auch im Straßenverkehr über seine Augen auf. Prüfen Sie mit folgendem Test Ihre Augen.

1. Verlangsamen Sie manchmal die Fahrt, um Straßenschilder lesen zu können?
2. Können Sie bei normalem Abstand das Nummernschild des vor ausfahrenden Autos erkennen?
3. Kommt es vor, dass Sie beim Fahrspurwechsel von nachfolgenden Autos überrascht werden?
4. Fühlen Sie sich Nachts von entgegenkommenden Fahrzeugen geblendet?
5. Fahren Sie Nachts oder in der Dämmerung ungern Auto?
6. Fühlen Sie sich bei Nebel, Regen oder Schneefall übermäßig unsicherer als sonst?
7. Müssen Sie bei Kurvenfahrten gelegentlich die Fahrspur korrigieren trotz angemessener Geschwindigkeit?
8. Vergleichen Sie Ihr Sehen zwischen rechtem und linkem Auge bei stehendem Verkehr. Entdecken Sie einen Unterschied beim Sehen auf ein Schild in mindestens 10 m Entfernung?

Beantworten Sie eine oder mehrere dieser Fragen mit „JA“, sollte man die Sehleistung einfach einmal testen. Vom Gesetzgeber gibt es klare Aussagen zum Sehen im Straßenverkehr. Neben dem Mitführen einer vollwertigen Ersatzbrille für den Fernbereich muss die Mindestsehleistung auf dem schlechteren Auge 70% betragen.

Unser Tip: Testen Sie Ihre Augen am Zeiss I.-Profiler. mit Nachtsehtest. Wir erreichen Sehen in neuen Dimensionen, denn dieses Gerät simuliert als einziges Messgerät das Sehen unter schlechten Lichtverhältnissen (Dämmerungsehen) und wir können Korrekturen im 1/100 Dioptrienbereich vornehmen.

WELTNEUHEIT: Zeiss Drive Save und Eye Drive – Brillengläser speziell für den Straßenverkehr – Blendungen werden bis zu 60% im Vergleich zu herkömmlichen Gläsern reduziert. Sicherheit mit völlig neuem Sehgefühl.

Weitere Informationen unter www.hahmann-optik-art.de.

Niels Hahmann · Hahmann Optik GmbH
Zeiss Relaxed Vision Center 2015 / 2016
Wettinstraße 5, 01896 Pulsnitz, 03595544671
Dresdner Str. 4 - 7, 01465 Langebrück, 03520170350
Königsbrücker Landstraße 66, 01109 Dresden Klotzsche,
03518900912



Kassenärztliche Bereitschaftsdienst Nummer: 116117(gilt bundesweit)

Wann rufen Sie die 116 117 an?

Handelt es sich um eine Erkrankung, mit der Sie normalerweise einen niedergelassenen Arzt in der Praxis aufsuchen würden, aber die Behandlung aus medizinischen Gründen nicht bis zum nächsten Tag warten kann, ist der ärztliche Bereitschaftsdienst zuständig.

Er ist in einigen Regionen Deutschlands auch als ärztlicher Notdienst oder Notfalldienst bekannt. Der Bereitschaftsdienst ist nicht zu verwechseln mit dem Rettungsdienst, der in lebensbedrohlichen Fällen Hilfe leistet. Bei Notfällen, wie Herzinfarkt, Schlaganfall und schwere Unfälle, alarmieren Sie den Rettungsdienst unter der Notrufnummer 112.

Veröffentlichung der Trainingszeiten

Montag und Mittwoch, 18.30- 20 Uhr, Beachvolleyball, Erwachsene Grundlagen

Feriendorf Langebrück, Dörnichtweg 6

Dienstag und Donnerstag, 18.30- 20 Uhr, Beachvolleyball, Erwachsene Fortgeschrittene

Feriendorf Langebrück, Dörnichtweg 6

Montag und Mittwoch, 16- 17.30 Uhr, Beachvolleyball, Kinder 7-14 Jahre

Feriendorf Langebrück, Dörnichtweg 6

Freitags, 15.45- 16.45 Uhr, Kindersport, 3- 6 Jahre

Bürgerhaus Langebrück, Hauptstr. 4

Freitags, 16.45- 17.45 Uhr, Zumbatanz, 7- 12 Jahre

Bürgerhaus Langebrück, Hauptstr. 4

Kostenloses Schnuppertraining in jeder Gruppe jederzeit möglich.

Beachvolleyball wieder ab 27.04.2015

BeachandCamp e.V.

Ansprechpartner: Jan Pretscheck

Tel: 01784781795 oder

Email: jp@beachandcamp.de

Übungszeiten Turnverein Langebrück e.V.

Vereinsturnhalle Dresdner Straße 36
(Lindenhof)



Montag:	16:15-17:15 Uhr	Eltern-Kind-Turnen (2 bis 4 Jahre)
	17:30-18:30 Uhr	Dancing Kids
	18:30-19:30 Uhr	Jazzdance für Mädchen

Dienstag:	19:30-21:30 Uhr	Geräturnen für Frauen
Mittwoch:	17:30-19:00 Uhr	Geräturnen für Jungen (Jugend)
	19:30-21:30 Uhr	Allgemeines Turnen für Männer (Riege „Friedrich-Ludwig-Jahn“)
Freitag:	16:00-17:30 Uhr	Geräturnen für Jungen (ab 1. Klasse)
	20:00-22:00 Uhr	Geräturnen für Männer

Turnhalle der Grundschule Langebrück

Montag:	18:30-19:30 Uhr	Gymnastik für Frauen
	19:30-20:30 Uhr	Popgymnastik
	20:30-22:00 Uhr	Allgemeine Sportgruppe (Tanz)
Dienstag:	17:30-19:00 Uhr	Fitness für Erwachsene
Mittwoch:	15:30-16:30 Uhr	Turnen für Vorschulkinder (ab 4 Jahre)
Donnerstag:	15:00-16:00 Uhr	Geräturnen für Mädchen (Vorschule und 1. Klasse)
	15:00-16:30 Uhr	Geräturnen für Mädchen (2. Klasse)
	16:00-18:00 Uhr	Geräturnen für Mädchen (ab 3. Klasse)
	20:00-21:00 Uhr	Gymnastik für Frauen
	21:00-22:00 Uhr	Fitness ab 20

mau & wau

Nur artgerechtes naturreines Futter ohne Soja, chem. Stoffen, Lockmittel

Lagerverkauf:
Mi: 17:00 - 19:00 Uhr
Sa: 09:00 - 12:00 Uhr
oder nach telefonischer Vereinbarung

01465 Langebrück, Hauptstr. 32
Tel.: 035201 81954 Fax 81957
email: mauundwau@t-online.de

Kirchhof Bestattungen

Meisterbetrieb

- Schandauer Straße 49, 01277 Dresden
☎ (0351) 3 16 09 63
- Königsbrücker Landstraße 27, 01109 Dresden
☎ (0351) 8 80 02 40
- Helfenberger Weg 17, 01328 DD-Cunnersdorf
☎ (0351) 2 66 66 91

www.kirchhof-bestattungen.de

Mitglied der Landesinnung der Bestatter Sachsens



WINKLER
Bestattungshaus

Tag und Nacht ☎ 0 35 28/44 20 21
 Fax 0 35 28/41 71 15 · e-mail: bestattungshaus-winkler@t-online.de

Pulsnitzer Straße 65a • 01454 Radeberg
 Beratung – auf Wunsch im Trauerhaus



Steinmetzfirma
F. Fleischer

GRABMALARBEITEN
 Tel.: 035205 54569 • Fax: 035205 53242
 Medingen Kronenbergstr.39 • 01458 Ottendorf-Okrilla
 Filiale Langebrück Hauptstr. 49a • 01465 Dresden
 Öffnungszeiten: Mo 9.00 - 17.00 Uhr
 und nach tel. Vereinbarung
 in Langebrück
 jeden 1. und 3. Mittwoch 16.00-18.00 Uhr
 und nach tel. Vereinbarung

*Ein schöner gemeinsamer Lebensweg
geht zu Ende.*


In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir
Abschied von meinem lieben Ehemann

Harald Schmidt
 * 9.8.1940 † 6.3.2016

In stiller Trauer
 Seine Brigitte
 im Namen der Familie

Die Urnenbeisetzung fand im
engsten Familienkreis statt.

Auch ein trauriger Anlass
bedarf einer Information.



Mähen Sie Ihren Rasen noch selbst?

Die Welt ist nicht perfekt, aber Ihr Rasen kann es sein. Bequem und einfach geht das Rasenmähen heute mit dem Husqvarna Rasenmähroboter.

Gitta Arlt – Inhaberin des Technik Center Arlt im FontaneCenter – kennt die Vorteile der Husqvarna Automower. „Neben den klassischen Elektrogeräten wie Fernseher und Waschmaschinen haben wir seit einigen Jahren auch die Rasenmähroboter vom Marktführer Husqvarna im Sortiment und sind begeistert von deren Leistungsfähigkeit. „Unser Motto lautet: Wir schaffen Freizeit!“

Die Husqvarna Automower mähen voll-automatisch, absolut leise und liefern ein perfektes Ergebnis. Je nach Modell bewältigen die Mähroboter sogar Steigungen bis zu 45%. Sie sparen im Sommer garantiert

mindestens 50 Arbeitsstunden – Zeit die Sie mit Hobbys oder Ihrer Familie verbringen können.“ Das ist nur ein Grund, weshalb sich die Anschaffung lohnt. Auch die Zeiten, in denen Rasenschnitt in Säcke geladen und zum Wertstoffhof gefahren werden musste sind vorbei. Durch das häufige Mähen werden immer nur die Spitzen der Grashalme geschnitten. Das kurze Schnittgut bleibt auf dem Rasen liegen und düngt auf natürliche Weise. Ein Nebeneffekt des permanenten Mähens ist: Unkraut hat keine Chance sich zu vermehren und auch die Moosbildung wird vermindert.

Der Husqvarna Automower ersetzt den klassischen Rasenmäher vollständig, es ist nur eine einmalige Installation bei Inbetriebnahme erforderlich. „Das übernimmt unser Rasenroboterspezialist, schnell und fachgerecht. Blumenbeete und Bereiche die

nicht gemäht werden sollen werden dabei ausgespart sowie Details zur Rasenfläche, die gewünschte Schnitthöhe und Mähzeit eingegeben.

Automower gibt es für fast alle Gärten egal ob 300 qm oder 3000 qm. Bei uns erhalten Sie alles aus einer Hand: Beratung, Verkauf, Installation und Service.“ In unserem Elektronik Fachgeschäft im Fontane Center in Dresden Klotzsche erleben Sie die Automower in Aktion. Sie wünschen eine Vor-Ort-Beratung? Kein Problem. Auf Wunsch bieten wir auch eine Testfahrt mit einem unserer Vorführgeräte in Ihrem Garten. Rufen Sie mich am besten gleich an und vereinbaren Sie Ihren ganz persönlichen Beratungstermin – Ich freue mich auf Sie.

Wir schaffen Freizeit!

Gitta Arlt

AKTION GUTSCHEIN
für die Installation im Garten



TC-Arlt
TechnikCenter

100 EURO

Gutschein beim Kauf Ihres Husqvarna Automowers vorlegen und Ihnen werden **100,- EUR** von der Installationsrechnung abgezogen.

Der Weg zum perfekten Rasen



Beratung
Verkauf
Installation
Zubehör
Service

Jetzt Beratungstermin vereinbaren!

TC-Arlt
TechnikCenter

Wir schaffen Freizeit!

01109 Dresden · Sagarder Weg 1 (Fontane Center)
 Tel. 03 51-8 80 07 34
 info@tc-arlt.de · www.roboshop-dresden.de



Der
Nicodéchor Langebrück e. V.
lädt Sie herzlich am
23. April 2016 um 17 Uhr
zum
Frühlingskonzert
ins
Bürgerhaus Langebrück
ein.



Unter der Leitung von Winfried Liebal werden vor allem Frühlingslieder erklingen.
Der Eintritt ist frei, jedoch würden wir uns am Ende des Konzertes
über eine Spende freuen.

Weitere Informationen zu unserem Chor erhalten Sie unter www.nicode-chor.de.

Wir freuen uns auf Ihr Kommen!



DACHDESIGN
Mitglied der Dachdeckerinnung Robert Schulze
Dachdeckermeister
Dachdeckerarbeiten
Innenausbau
Klempnerarbeiten
Holzbau
24h
Notdienst
Grundweg 5 · 01465 Langebrück · Mobil: 01 74 / 921 94 99
Tel./Fax: 03 52 01 / 7 03 37 · www.dachdesign.info

Elektroservice rund um Ihr Haus

Andreas Weigt
Meisterbetrieb
Tel.: 03528/4160-771 Fax: 03528/4160 772 Wiesenweg 1 A
Funk: 01 51 / 18 31 65 46 andreas.weigt@web.de 01465 Schönborn
Elektroinstallation & Reparaturen • Verkauf von Elektrogeräten

Antik & Trödel
An- und Verkauf Inh. Angelika Neumann
Porzellan • Bücher • Möbel • Bilder
Bäuerliche Gerätschaften
Langebrücker Str. 7A · Schönborn · Tel. 03528/418725
Öffnungszeiten: Mi. 15 – 18 Uhr • Sa. 10 – 17 Uhr


Lerke Heitmann
7:30–15:30 Uhr
Kosten wie Krippe
Bio-Vollwert-Kost
☎ 0177 7542245
Freier Platz bei Tagesmutter in Langebrück
ab Okt./Nov. 2016 und April 2017